Экономический и Социальный Совет

Distr.: General
22 June 2020
Russian
Original: English

Европейская экономическая комиссия

Совещание Сторон Конвенции об оценке воздействия на окружающую среду в трансграничном контексте

Совещание Сторон Конвенции об оценке воздействия на окружающую среду в трансграничном контексте, действующее в качестве совещания Сторон Протокола по стратегической экологической оценке

Комитет по осуществлению

Сорок восьмая сессия
Женева, 1–4 сентября 2020 года
Пункт 1 предварительной повестки дня
Утверждение повестки дня

Аннотированная предварительная повестка дня сорок восьмой сессии,

которая состоится во Дворце Наций в Женеве и откроется во вторник, 1 сентября 2020 года, в 10 ч 00 мин*

* Для всех делегатов, участвующих в работе совещаний, проводимых во Дворце Наций, действуют процедуры аккредитации. В связи с этим членам Комитета и наблюдателям предлагается зарегистрироваться в режиме онлайн по крайней мере за две недели до начала совещания, т. е. до **18 августа 2020 года**, по следующей ссылке https://uncdb.unece.org/app/ext/meeting-registration?id=mVf1hC (рекомендуется использовать браузер Internet Explorer). В случае возникновения затруднений просьба воспользоваться онлайновым руководством для пользователя (https://www2.unece.org/wiki/display/OMR/Online+Meeting+Registration+Guidelines) или связаться с секретариатом по электронной почте (eia.conv@un.org или elizabeth.james@un.org). Направляясь на совещание, делегатам следует получить пропуск в Группе выдачи пропусков и удостоверений личности Секции безопасности и охраны Отделения Организации Объединенных Наций в Женеве, которая располагается на въезде со стороны Прени по адресу 14 Avenue de la Paix (см. план и другую практическую информацию, размещенную на веб-сайте Европейской экономической комиссии Организации Объединенных Наций по адресу www.unece.org/meetings/practical.html). При возникновении затруднений просьба связаться с секретариатом Конвенции по телефону +41 22 917 6307.

GE.20-08200 (R) 290620 290620
2008200

Просьба отправить на вторичную переработку

I. Предварительная повестка дня

1. Утверждение повестки дня.
2. Подготовка к следующим сессиям Совещания Сторон.
3. Представления.
4. Инициатива Комитета.
5. Сбор информации:
   - A. вопросы, касающиеся Конвенции;
   - B. вопросы, касающиеся Протокола.
6. Обзор осуществления.
7. Прочие вопросы.
8. Представление основных принятых решений и закрытие сессии.

II. Аннотации к предварительной повестке дня

1. Утверждение повестки дня

1. Настоящая предварительная повестка дня была подготовлена секретариатом Конвенции об оценке воздействия на окружающую среду в трансграничном контексте (Конвенция Эспо) и Протокола по стратегической экологической оценке к ней в согласовании с Председателем Комитета по осуществлению в соответствии с правилом 9 рабочих правил Комитета по осуществлению[1]. Комитету по осуществлению Конвенции и Протокола будет предложено утвердить настоящую повестку дня.

2. Подготовка к следующим сессиям Совещания Сторон

2. В соответствии со своими структурой и функциями[2], а также рабочими правилами Комитет, как ожидается, завершит подготовку к восьмой сессии Совещания Сторон Конвенции и четвертой сессии Совещания Сторон Конвенции, действующего в качестве Совещания Сторон Протокола (Вильнюс, 8–11 декабря 2020 года). В частности, Комитет, как ожидается, завершит подготовку доклада Комитета о его деятельности в межсессионный период 2017–2020 годов и завершит составление проектов решений об обзоре соблюдения Конвенции и Протокола, в том числе:

[1] Совещание Сторон Конвенции приняло рабочие правила Комитета решением IV/2, приложение IV (см. ECE/MP.EIA/10), и позднее изменило их решениями V/4, приложение (см. ECE/MP.EIA/15), и VI/2, приложение II (см. ECE/MP.EIA/20/Add.1–ECE/MP.EIA/SEA/4/Add.1). Сводный вариант (разделы «Структура и функции Комитета по осуществлению» и «Процедуры рассмотрения соблюдения» и «Консолидированные рабочие правила») размещен по адресу http://www.unece.org/env/eia/implementation/implementation_committee.html.

[2] Совещание Сторон Конвенции приняло структуру, функции и процедуры обзора соблюдения Комитета решением III/2, добавление (см. ECE/MP.EIA/6), и позднее изменило их решением VI/2, приложение I (см. ECE/MP.EIA/20/Add.1–ECE/MP.EIA/SEA/4/Add.1). Сводный вариант (разделы «Структура и функции Комитета по осуществлению» и «Процедуры рассмотрения соблюдения» и «Консолидированные рабочие правила») размещен по адресу http://www.unece.org/env/eia/implementation/implementation_committee.html.

a) проект решения IV/4 об общих вопросах соблюдения Протокола;

b) проект решения VIII/4 об общих вопросах соблюдения Конвенции;

c) проект решения VIII/4a о соблюдении Арменией ее обязательств по Конвенции в отношении своего национального законодательства;

d) проект решения VIII/4b о соблюдении Азербайджаном его обязательств по Конвенции в отношении своего национального законодательства;

e) проект решения VIII/4c о выполнении Беларусью своих обязательств по Конвенции в отношении белорусской атомной электростанции в Островце;

f) проект решения VIII/4d о соблюдении Украиной ее обязательств по Конвенции в связи с проектом по глубоководному судоходному каналу «Дунай – Черное море» в украинском секторе дельты Дуная;

g) проект решения VIII/4e о соблюдении Украиной ее обязательств по Конвенции в связи с продлением срока эксплуатации Ровенской атомной электростанции.

3. В соответствии с правилом 17 рабочих правил обсуждение пункта 2 повестки дня будет проходить без участия наблюдателей, если только Комитет не примет иное решение.

3. Представления

4. В соответствии с правилом 17 рабочих правил обсуждение пункта 3 повестки дня будет проходить без участия наблюдателей, если только Комитет не примет иное решение.

5. Комитет продолжит рассмотрение следующих представлений:

a) представление Болгарии от 30 мая 2019 года относительно применения Конвенции Сербией по отношению к нескольким горнодобывающим предприятиям, расположенным вблизи границы с Болгарией;

b) представление Черногории, полученное 25 сентября 2019 года, относительно применения Албанией Конвенции по отношению к планируемому строительству ряда мелких гидроэлектростанций на реке Циевна.

6. Он также рассмотрит любые другие представления Сторон, полученные после предыдущей сессии Комитета.

4. Инициатива Комитета

7. В соответствии с правилом 17 рабочих правил обсуждение пункта 4 повестки дня будет проходить без участия наблюдателей, если только Комитет не примет иное решение.

8. По итогам обсуждений в Комитете на его сорок седьмой сессии (Женева (в режиме онлайн), 16–19 марта 2020 года) в соответствии со структурой и функциями Комитета и его рабочими правилами Комитет приступит к рассмотрению своей инициативы, касающейся соблюдения Сербией своих обязательств по Протоколу в отношении Стратегии развития энергетического сектора Республики Сербия на период до 2025 года с прогнозами на период до 2030 года и Программы осуществления Стратегии на период 2017–2023 годов. Комитет предложит Сербии представить информацию и мнения по рассматриваемому вопросу и задаст вопросы. Затем Комитет рассмотрит этот вопрос и, в отсутствие Сербии, приступит к подготовке своих выводов и рекомендаций.

5. Сбор информации

9. В соответствии с правилом 17 рабочих правил обсуждение пункта 4 повестки дня будет проходить без участия наблюдателей, если только Комитет не примет иное решение.

A. Вопросы, касающиеся Конвенции

10. Комитет продолжит рассмотрение дел, связанных со сбором информации о соблюдении положений Конвенции Боснией и Герцеговиной в связи с планируемой деятельностью на тепловых электростанциях в Бановичах, Тузле и Углевике, в том числе путем проведения неофициальных дискуссий по этому вопросу с делегациями Боснии и Герцеговины, Сербии и Хорватии.

11. Комитет продолжит рассмотрение собранной им информации в отношении:

a) Беларуси в связи с ее законом о государственной экологической экспертизе, стратегической экологической оценке и оценке воздействия на окружающую среду;

b) Дании в связи с проектом строительства газопровода «Северный поток-2»;

c) Швейцарии в связи с планируемыми изменениями в Цюрихском аэропорту;

d) Украины в связи с планируемой достройкой 3-го и 4-го энергоблоков Хмельницкой АЭС, деятельностью на золотодобывающей шахте Мужиево и планируемым строительством туристического комплекса в горном массиве Свидовец.

12. Ожидается также, что Комитет рассмотрит собранную им информацию о продлении срока эксплуатации атомных электростанций. В частности, ожидается, что он изучит информацию, касающуюся следующего: АЭС в Козлодуе, Болгария; АЭС (Блайе, Бюже, Шинон, Крюа, Дампьер, Гравлин, Сен-Лоран и Трикастен), Франция; Ровенской (энергоблоки 3 и 4), Южноукраинской, Запорожской и Хмельницкой АЭС, Украина.

B. Вопросы, касающиеся Протокола

13. Комитет также рассмотрит собранную им информацию о соблюдении Польшей положений Протокола по стратегической экологической оценке в связи с Энергетической стратегией до 2040 года правительства Польши.

6. Обзор осуществления

14. Комитет продолжит рассмотрение общих и конкретных вопросов соблюдения, выявленных в ходе пятого обзора осуществления Конвенции (см. «*Осуществление Конвенции об оценке воздействия на окружающую среду в трансграничном контексте (2013–2015 годы): пятый обзор*»)[3] и второго обзора осуществления Протокола (см. «*Второй обзор осуществления Протокола по стратегической экологической оценке (2013–2015 годы)*»)[4].

[3] См. издание Организации Объединенных Наций, ECE/MP.EIA/25.

[4] См. издание Организации Объединенных Наций, ECE/MP.EIA/SEA/9.

7. Прочие вопросы

15. Членам Комитета, желающим поднять прочие вопросы, следует как можно скорее связаться с секретариатом.

8. Представление основных принятых решений и закрытие сессии

16. Ожидается, что Комитет согласует основные решения, принятые на этой сессии, и подтвердит сроки и место проведения своей следующей сессии, после чего Председатель официально объявит сессию закрытой.